



DRILL



POLISHER



GLASS SCRATCH REMOVAL KIT

STEP-BY-STEP GUIDE



www.glasspolishshop.com/28003



English



Deutsch



Français



Italiana



Española



Português



Nederlands



Svenska



Polski

Warning! Do not attempt repairs if the glass has **cracks** or **chips**

IMPORTANT ! BEFORE YOU START

- Clean the glass thoroughly
- Secure the backing pad firmly to your drill or polisher
- Set your polishing device speed to **1000–2000 RPM**

- 1** Start by pressing the green abrasive **flat** on the glass with firm even pressure.



- 2** Move side to side over the damaged area. Do not sand on the same spot, gradually expand your area with each pass.

Warning!
Check the glass temperature periodically
using the back of your hand.
The glass should be warm, not hot!

- 3** Tap the abrasive regularly to remove glass build-up. After 5–10 minutes of use, or when there is no more glass material being removed, replace the abrasive and continue sanding until scratches are no longer visible.



- 4** Continue sanding using light, even pressure until the entire surface has an even, consistent frosted appearance. Use circular motions on darker patches and edges.



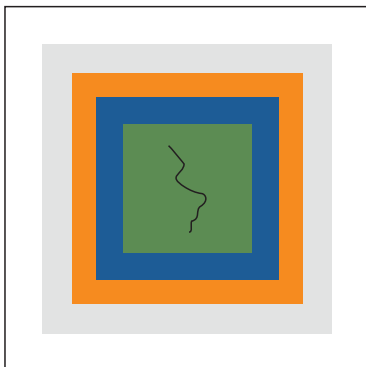
- 5** Check that the area has an even, consistent frosted appearance, then proceed to the **BLUE ABRASIVE** step



- 6** Repeat the sanding process using the blue abrasive. **Be sure** to overlap the area where the green disc was previously used. Refer to the **Overlapping Guide**.



Overlapping Guide



	Green Abrasive
	Blue Abrasive
	Orange Abrasive
	Polishing Pad



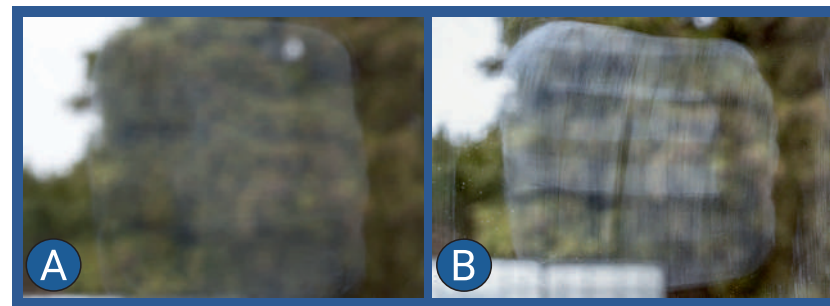
- !** Spraying a light mist of water can help maintain a consistent, even finish.



Use the blue abrasive for 5–10 minutes, then replace it with a fresh one.

7

Once the glass becomes more transparent after using the blue abrasive, begin the **POLISHING process**.



NEED A CLEARER FINISH?

If your finished area looks like **A**, proceed to the final polishing process. If it looks like **B**, repeat the sanding with the orange abrasive disc.

Using the orange disc can help achieve the correct appearance.

FELT POLISHING PROCESS

- ⑧ Attach the felt pad and apply a **small amount of compound**.



- ⑨ Press the pad flat using firm, even pressure and start the device. Move the pad slowly side to side or up and down using overlapping strokes.



Warning!

Check the glass temperature periodically using the back of your hand.
The glass should be warm, not hot!

BEST PRACTICE

Add a few drops of compound at a time to reduce splatters.

Use a small amount of water to reactivate the compound.

- ❗ Continue polishing until the glass is crystal clear



Scan the **QR** code or visit the **link** below to watch the **video** tutorial



www.glasspolishshop.com/28003

OUR TECHNICIANS TIPS

- Test your technique first on a scrap pane of glass
- Always lift the device off the glass before stopping
- Do Not focus on one area for too long
- Check your progress under bright light to spot remaining scratches or haze

HELP AND SUPPORT



contact@glasspolishshop.com

Achtung! Versuchen Sie keine Reparaturen, wenn das Glas Risse oder Absplitterungen aufweist.

WICHTIG! BEVOR SIE BEGINNEN

- Reinigen Sie das Glas gründlich
- Befestigen Sie den Stützteller fest an Ihrer Bohrmaschine oder Poliermaschine
- Stellen Sie die Geschwindigkeit Ihres Poliergeräts auf 1000–2000 U/min ein

- 1** Beginnen Sie damit, das grüne Schleifmittel mit festem, gleichmäßigem Druck **flach** auf das Glas zu drücken.



- 2** Bewegen Sie sich von Seite zu Seite über die beschädigte Stelle. Schleifen Sie nicht auf der gleichen Stelle, sondern erweitern Sie den Bereich schrittweise mit jedem Durchgang.

Achtung!

Prüfen Sie regelmäßig die Temperatur des Glases mit Ihrem Handrücken. Das Glas sollte warm sein, nicht heiß!

3

Klopfen Sie das Schleifmittel regelmäßig ab, um Glasrückstände zu entfernen. Ersetzen Sie das Schleifmittel nach 5–10 Minuten Gebrauch oder wenn kein Glasmaterial mehr abgetragen wird, und setzen Sie den Schleifvorgang fort, bis die Kratzer nicht mehr sichtbar sind.



4

Setzen Sie den Schleifvorgang mit leichtem, gleichmäßigem Druck fort, bis die gesamte Oberfläche ein gleichmäßiges, mattiertes Erscheinungsbild aufweist. Verwenden Sie kreisende Bewegungen auf dunkleren Stellen und an den Rändern.



5

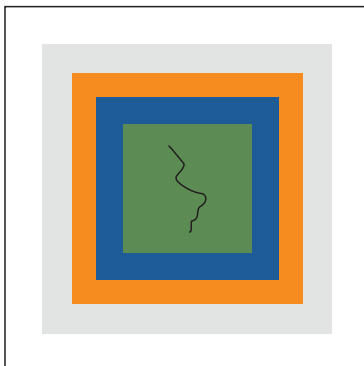
Überprüfen Sie, ob der Bereich ein gleichmäßiges, mattiertes Erscheinungsbild aufweist, und fahren Sie dann mit dem **BLAUEN SCHLEIFPROZESS** fort.



- 6** Wiederholen Sie den Schleifvorgang mit dem blauen Schleifmittel. Achten Sie darauf, den Bereich zu überlappen, in dem zuvor die grüne Scheibe verwendet wurde. Beachten Sie dazu die **Anleitung zum Überlappen**.



Anleitung zum Überlappen



-  Grünes Schleifmittel
-  Blaues Schleifmittel
-  Orange Schleifmittel
-  Polierpad

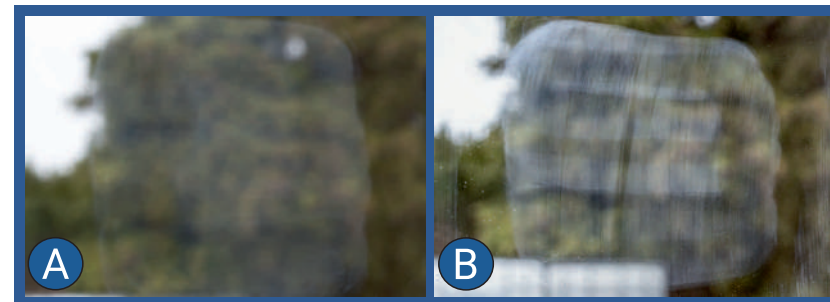
- !** Das Aufsprühen eines leichten Wassernebels kann helfen, ein gleichmäßiges Finish zu erzielen.



Verwenden Sie das blaue Schleifmittel für 5–10 Minuten und ersetzen Sie es dann durch ein frisches.

7

Sobald das Glas nach der Verwendung des blauen Schleifmittels transparenter wird, beginnen Sie mit dem **POLIERVORGANG**.



BENÖTIGEN SIE EIN KLARERES FINISH?

Wenn Ihr bearbeiteter Bereich wie **A** aussieht, fahren Sie mit dem abschließenden Polierprozess fort. Wenn er wie **B** aussieht, wiederholen Sie den Schleifvorgang mit der orangefarbenen Schleifscheibe.

Die Verwendung der orangefarbenen Scheibe kann helfen, das korrekte Erscheinungsbild zu erzielen.

FILZ-POLIERPROZESS



- ⑧ Befestigen Sie das Filzpad und tragen Sie eine kleine Menge Polierpaste auf.



- ⑨ Drücken Sie das Pad mit festem, gleichmäßigem Druck flach auf und starten Sie das Gerät. Bewegen Sie das Pad langsam von Seite zu Seite oder auf und ab mit überlappenden Strichen.



Achtung!

Prüfen Sie regelmäßig die Temperatur des Glases mit Ihrem Handrücken. Das Glas sollte warm sein, nicht heiß!

BESTE VORGEHENSWEISE

Geben Sie jeweils nur wenige Tropfen Polierpaste hinzu, um Spritzer zu reduzieren.

Verwenden Sie eine kleine Menge Wasser, um die Polierpaste zu reaktivieren.



Polieren Sie weiter, bis das Glas glasklar ist.



Scannen Sie den **QR-Code** oder besuchen Sie den untenstehenden **Link**, um das **Video-Tutorial** anzusehen.



www.glasspolishshop.com/28003

TIPPS UNSERER TECHNIKER

- Testen Sie Ihre Technik zuerst an einer Glasscherbe oder einem Reststück
- Heben Sie das Gerät immer erst vom Glas ab, bevor Sie es ausschalten
- Verweilen Sie nicht zu lange auf einer Stelle
- Überprüfen Sie Ihren Fortschritt unter hellem Licht, um verbleibende Kratzer oder Trübungen zu erkennen

HILFE UND SUPPORT



contact@glasspolishshop.com

Attention ! Ne tentez pas de réparation si le verre présente des fissures ou des éclats.

IMPORTANT ! AVANT DE COMMENCER

- Nettoyez soigneusement le verre
- Fixez fermement le plateau de support à votre perceuse ou polisseuse
- Réglez la vitesse de votre appareil entre 1000 et 2000 tr/min

1 Commencez par presser l'abrasif vert à **plat** sur le verre avec une pression ferme et régulière.



2 Déplacez-vous d'un côté à l'autre sur la zone endommagée. Ne poncez pas au même endroit, élargissez progressivement votre zone à chaque passage.

Attention !

Vérifiez périodiquement la température du verre avec le dos de votre main.
Le verre doit être tiède, pas chaud !

3 Tapotez régulièrement l'abrasif pour éliminer l'accumulation de résidus de verre. Après 5 à 10 minutes d'utilisation, ou lorsque le verre n'est plus poncé, remplacez l'abrasif et continuez le ponçage jusqu'à ce que les rayures ne soient plus visibles.



4 Continuez le ponçage en exerçant une pression légère et uniforme jusqu'à ce que toute la surface présente un aspect givré homogène et constant. Utilisez des mouvements circulaires sur les taches plus sombres et les bords.



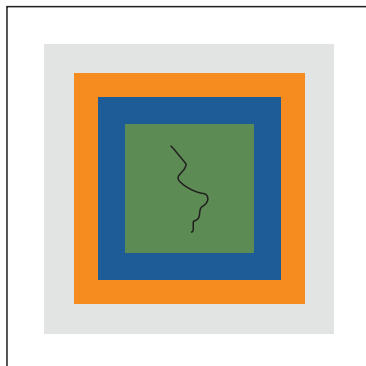
5 Vérifiez que la zone présente un aspect givré homogène et constant, puis passez à l'étape de l'ABRASIF BLEU.



- 6** Répétez le processus de ponçage en utilisant l'abrasif bleu. Assurez-vous de chevaucher la zone où le disque vert a été utilisé précédemment. Reportez-vous au **Guide de Chevauchement**.



Guide de chevauchement



	Abrasif Vert
	Abrasif Bleu
	Abrasif Orange
	Tampon de polissage

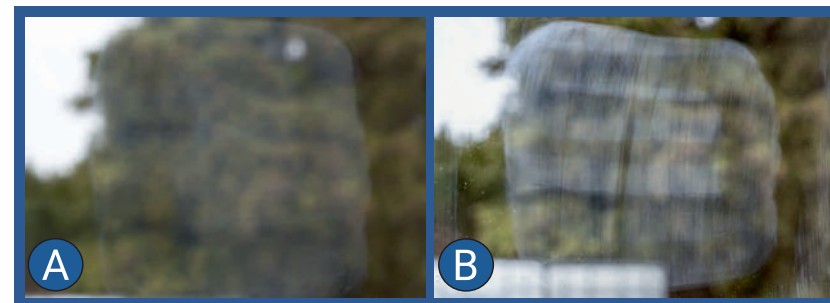
- !** Vaporiser une légère brume d'eau peut aider à maintenir une finition constante et uniforme.



Utilisez l'abrasif bleu pendant 5 à 10 minutes, puis remplacez-le par un neuf.

7

Une fois que le verre devient plus transparent après avoir utilisé l'abrasif bleu, commencez le processus de **POLISSAGE**.



BESOIN D'UNE FINITION PLUS CLAIRE ?

Si votre zone finie ressemble à **A**, procédez au processus de polissage final. Si elle ressemble à **B**, répétez le ponçage avec le disque abrasif orange.

L'utilisation du disque orange peut aider à obtenir l'aspect correct.

PROCÉDÉ DE POLISSAGE AU FEUTRE



- ⑧ Fixez le tampon en feutre et appliquez une petite quantité de pâte à polir.



- ⑨ Pressez le tampon à plat en exerçant une pression ferme et uniforme, puis démarrez l'appareil. Déplacez le tampon lentement d'un côté à l'autre ou de haut en bas en effectuant des passages qui se chevauchent.



Attention !

Vérifiez périodiquement la température du verre avec le dos de votre main. Le verre doit être tiède, pas chaud !

MEILLEURE PRATIQUE

Ajoutez quelques gouttes de pâte à la fois pour réduire les éclaboussures.

Utilisez une petite quantité d'eau pour réactiver la pâte.

- ❗ Continuez le polissage jusqu'à ce que le verre soit parfaitement transparent.



Scannez le code QR ou visitez le lien ci-dessous pour regarder le tutoriel vidéo.



www.glasspolishshop.com/28003

CONSEILS DE NOS TECHNICIENS

- Testez d'abord votre technique sur une chute de verre
- Soulevez toujours l'appareil du verre avant de l'arrêter
- Ne vous attardez pas trop longtemps sur une seule zone
- Vérifiez votre progression sous une lumière vive pour repérer les rayures ou le voile résiduels

AIDE ET SUPPORT



contact@glasspolishshop.com

Attenzione! Non tentare riparazioni se il vetro presenta crepe o scheggiature.

IMPORTANTE! PRIMA DI INIZIARE

- Pulire accuratamente il vetro
- Fissare saldamente il platorello al trapano o alla lucidatrice
- Impostare la velocità del dispositivo di lucidatura a 1000–2000 RPM

- 1** Iniziare premendo l'abrasivo verde in **piano** sul vetro, esercitando una pressione decisa e uniforme.



- 2** Muoversi lateralmente sull'area danneggiata. Non levigare sullo stesso punto, espandere gradualmente l'area ad ogni passaggio.

Attenzione!
Controllare periodicamente la temperatura del vetro usando il dorso della mano. Il vetro deve essere tiepido, non caldo!

- 3** Picchiettare regolarmente l'abrasivo per rimuovere gli accumuli di polvere di vetro. Dopo 5–10 minuti di utilizzo, o quando non viene più rimosso materiale dal vetro, sostituire l'abrasivo e continuare a levigare finché i graffi non sono più visibili.



- 4** Continuare a levigare esercitando una pressione leggera e uniforme finché l'intera superficie non presenta un aspetto smerigliato omogeneo e costante. Usare movimenti circolari sulle macchie più scure e sui bordi.

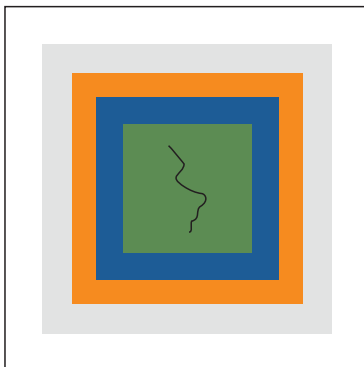


- 5** Verificare che l'area presenti un aspetto smerigliato omogeneo e costante, quindi procedere con la fase dell'ABRASIVO BLU.

- 6** Ripetere il processo di levigatura utilizzando l'abrasivo blu. Assicurarsi di sovrapporre l'area in cui è stato precedentemente utilizzato il disco verde. Fare riferimento alla **Guida alla Sovrapposizione**.



Guida alla Sovrapposizione



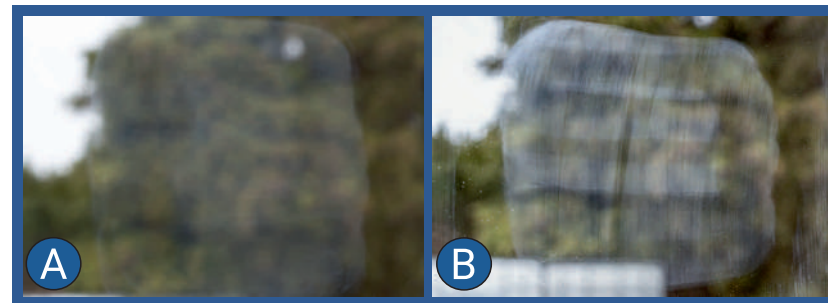
	Abrasivo Verde
	Abrasivo Blu
	Abrasivo Arancione
	Tampone per Lucidatura

- !** Spruzzare una leggera nebbia d'acqua può aiutare a mantenere una finitura costante e uniforme.



Utilizzare l'abrasivo blu per 5-10 minuti, quindi sostituirlo con uno nuovo.

- 7** Una volta che il vetro diventa più trasparente dopo aver usato l'abrasivo blu, iniziare il processo di **LUCIDATURA**.



HAI BISOGNO DI UNA FINITURA PIÙ TRASPARENTE?

Se l'area rifinita appare come nella figura **A**, procedere con il processo di lucidatura finale. Se appare come nella figura **B**, ripetere la levigatura con il disco abrasivo arancione.

L'uso del disco arancione può aiutare a ottenere l'aspetto corretto.

PROCESSO DI LUCIDATURA CON FELTRO

- ⑧ Attaccare il tampone in feltro e applicare una piccola quantità di pasta abrasiva.



- ⑨ Premere il tampone in piano esercitando una pressione decisa e uniforme, quindi avviare il dispositivo. Muovere il tampone lentamente da un lato all'altro o su e giù con passate sovrapposte.



Attenzione!

Controllare periodicamente la temperatura del vetro usando il dorso della mano. Il vetro deve essere tiepido, non caldo!

MIGLIORI PRATICHE

Aggiungere poche gocce di pasta abrasiva alla volta per ridurre gli schizzi.

Utilizzare una piccola quantità d'acqua per riattivare la pasta abrasiva.

- ❗ Continuare la lucidatura finché il vetro non sarà perfettamente trasparente.



Scansiona il codice QR o visita il link sottostante per guardare il video tutorial.



www.glasspolishshop.com/28003

I SUGGERIMENTI DEI NOSTRI TECNICI

- Testa la tua tecnica prima su un vetro di scarto
- Solleva sempre il dispositivo dal vetro prima di fermarlo
- Non soffermarti su un'unica area troppo a lungo
- Controlla i progressi sotto una luce intensa per individuare graffi residui o aloni

ASSISTENZA E SUPPORTO



contact@glasspolishshop.com

¡Atención! No intente realizar reparaciones si el vidrio tiene grietas o astillas

¡IMPORTANTE! ANTES DE EMPEZAR

- Limpie bien el vidrio
- Asegure firmemente el plato de soporte a su taladro o pulidora
- Ajuste la velocidad de su dispositivo de pulido entre 1000 y 2000 RPM

- 1** Comience presionando el abrasivo verde de forma **plana** sobre el vidrio con una presión firme y uniforme.



- 2** Mueva de lado a lado sobre el área dañada. No lije en el mismo punto, expanda gradualmente su área con cada pasada.

¡Atención!
Compruebe periódicamente la temperatura del vidrio con el dorso de la mano.
¡El vidrio debe estar tibio, no caliente!

3

Golpee el abrasivo con regularidad para eliminar la acumulación de residuos de vidrio. Después de 5 a 10 minutos de uso, o cuando ya no se desprenda material del vidrio, reemplace el abrasivo y continúe lijando hasta que los arañazos ya no sean visibles.



4

Continúe lijando ejerciendo una presión ligera y uniforme hasta que toda la superficie tenga un aspecto esmerilado homogéneo y constante. Utilice movimientos circulares en las manchas más oscuras y en los bordes.



5

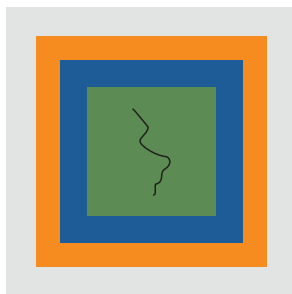
Compruebe que el área tenga un aspecto esmerilado uniforme y constante, luego proceda al paso del ABRASIVO AZUL



- 6** Repita el proceso de lijado utilizando el abrasivo azul. Asegúrese de solapar el área donde se utilizó previamente el disco verde. Consulte la **Guía de Solapamiento**.



Guía de Solapamiento



- Abrasivo Verde
- Abrasivo Azul
- Abrasivo Naranja
- Almohadilla de Pulido



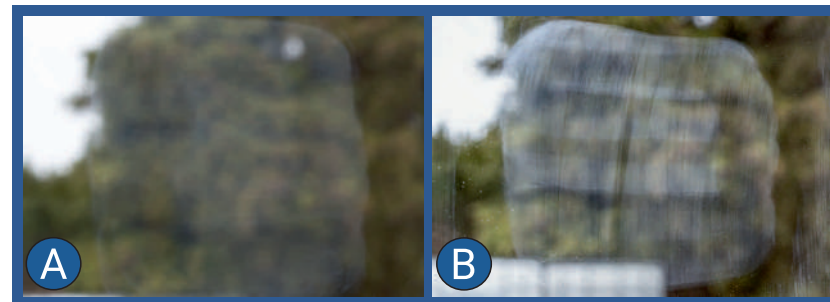
- !** Rociar una ligera neblina de agua puede ayudar a mantener un acabado constante y uniforme.



Use el abrasivo azul durante 5 a 10 minutos, luego reemplácelo por uno nuevo.

7

Una vez que el vidrio se vuelva más transparente tras usar el abrasivo azul, comience el proceso de **PULIDO**.



¿NECESITA UN ACABADO MÁS LÍMPIDO?

Si su área terminada se ve como la **A**, proceda al proceso de pulido final. Si se ve como la **B**, repita el lijado con el disco abrasivo naranja.

El uso del disco naranja puede ayudar a lograr la apariencia correcta.

PROCESO DE PULIDO CON FIELTRO

- ⑧ Coloque la almohadilla de fieltro y aplique una pequeña cantidad de compuesto.



- ⑨ Presione la almohadilla de forma plana ejerciendo una presión firme y uniforme, y ponga en marcha el dispositivo. Mueva la almohadilla lentamente de lado a lado o de arriba hacia abajo realizando pasadas superpuestas.



¡Atención!

Compruebe periódicamente la temperatura del vidrio con el dorso de la mano. ¡El vidrio debe estar tibio, no caliente!

MEJOR PRÁCTICA

Agregue unas pocas gotas de compuesto a la vez para reducir las salpicaduras.

Use una pequeña cantidad de agua para reactivar el compuesto.



Continúe puliendo hasta que el vidrio esté cristalino.



Escanee el código QR o visite el enlace de abajo para ver el videotutorial.



www.glasspolishshop.com/28003

CONSEJOS DE NUESTROS TÉCNICOS

- Pruebe su técnica primero en un trozo de vidrio de desecho
- Siempre levante el dispositivo del vidrio antes de detenerlo
- No se concentre en una sola área durante demasiado tiempo
- Verifique su progreso bajo una luz brillante para detectar rayones restantes o neblina

AYUDA Y SOPORTE



contact@glasspolishshop.com

Atenção! Não tente realizar reparos se o vidro apresentar rachaduras ou lascas

IMPORTANTE! ANTES DE COMEÇAR

- Limpe o vidro cuidadosamente
- Fixe o suporte de disco firmemente à sua furadeira ou politriz
- Ajuste a velocidade do seu dispositivo de polimento para 1000–2000 RPM

- 1** Comece pressionando o abrasivo verde de forma **plana** sobre o vidro, exercendo uma pressão firme e uniforme.



- 2** Mova de um lado para o outro sobre a área danificada. Não lixe no mesmo ponto; expanda gradualmente a área a cada passada.

Atenção!

Verifique a temperatura do vidro periodicamente usando as costas da mão. O vidro deve estar morno, não quente!

3

Bata levemente no abrasivo regularmente para remover o acúmulo de vidro. Após 5–10 minutos de uso, ou quando não houver mais remoção de material, substitua o abrasivo e continue lixando até que os riscos não sejam mais visíveis.



4

Continue lixando usando uma pressão leve e uniforme até que toda a superfície tenha uma aparência fosca consistente e homogênea. Use movimentos circulares em manchas mais escuras e nas bordas.



5

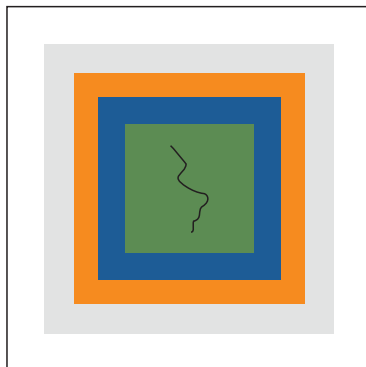
Verifique se a área apresenta uma aparência fosca consistente e uniforme, então prossiga para a etapa do ABRASIVO AZUL.



- 6** Repita o processo de lixamento usando o abrasivo azul. Certifique-se de sobrepor a área onde o disco verde foi utilizado anteriormente. Consulte o **Guia de Sobreposição**.



Guia de Sobreposição



	Abrasivo Verde
	Abrasivo Azul
	Abrasivo Laranja
	Boina de Polimento



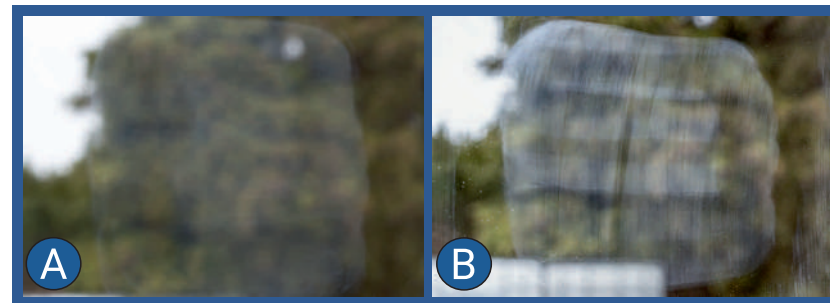
- !** Borrifar uma leve névoa de água pode ajudar a manter um acabamento consistente e uniforme.



Use o abrasivo azul por 5–10 minutos e, em seguida, substitua-o por um novo.

7

Uma vez que o vidro se torne mais transparente após o uso do abrasivo azul, inicie o processo de POLIMENTO.



PRECISA DE UM ACABAMENTO MAIS TRANSPARENTE?

Se a sua área finalizada estiver parecida com **A**, prossiga para o processo final de polimento. Se estiver parecida com **B**, repita o lixamento com o disco abrasivo laranja.

O uso do disco laranja pode ajudar a obter a aparência correta.

PROCESSO DE POLIMENTO COM FELTRO

- ⑧ Prenda a boina de feltro e aplique uma pequena quantidade de composto.



- ⑨ Pressione a boina de forma plana usando uma pressão firme e uniforme e ligue o dispositivo. Mova a boina lentamente de um lado para o outro ou de cima para baixo usando movimentos sobrepostos.



Atenção!

Verifique a temperatura do vidro periodicamente usando as costas da mão. O vidro deve estar morno, não quente!

MELHOR PRÁTICA

Adicione algumas gotas de composto de cada vez para reduzir respingos.

Use uma pequena quantidade de água para reativar o composto.

- ! Continue polindo até que o vidro esteja cristalino.



Escaneie o código QR ou acesse o link abaixo para assistir ao vídeo tutorial.



www.glasspolishshop.com/28003

DICAS DOS NOSSOS TÉCNICOS

- Teste sua técnica primeiro em um pedaço de vidro de descarte
- Sempre levante o dispositivo do vidro antes de parar
- Não foque em uma única área por muito tempo
- Verifique seu progresso sob luz brilhante para identificar riscos ou névoa remanescentes

AJUDA E SUPORTE



contact@glasspolishshop.com

Waarschuwing! Voer geen reparaties uit als het glas barsten of splinters bevat.

BELANGRIJK! VOORDAT U BEGINT

- Reinig het glas grondig
- Bevestig de steunschijf stevig op uw boormachine of polijstmachine
- Stel de snelheid van uw polijstmachine in op 1000–2000 RPM

- 1** Begin door de groene schuurschijf **vlak** op het glas te drukken met een stevige, gelijkmatige druk.



- 2** Beweeg heen en weer over het beschadigde gebied. Schuur niet op dezelfde plek, vergroot uw werkgebied geleidelijk bij elke beweging.

Waarschuwing!

Controleer de temperatuur van het glas regelmatig met de rug van uw hand. Het glas moet warm aanvoelen, niet heet!

3

Tik de schuurschijf regelmatig af om glasresten te verwijderen. Vervang de schuurschijf na 5–10 minuten gebruik, of wanneer er geen glas materiaal meer wordt verwijderd, en ga door met schuren totdat de krassen niet meer zichtbaar zijn.



4

Ga door met schuren met lichte, gelijkmatige druk totdat het gehele oppervlak een gelijkmatig, consistent mat uiterlijk heeft. Gebruik cirkelvormige bewegingen op donkere plekken en randen.



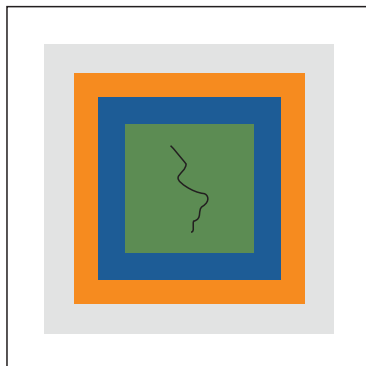
5

Controleer of het gebied een gelijkmatig, consistent mat uiterlijk heeft en ga dan verder met de **BLAUWE SCHUURSTAP**.

- 6** Herhaal het schuurproces met de blauwe schuurschijf. Zorg ervoor dat u het gebied waar de groene schijf eerder is gebruikt, overlapt. Raadpleeg de **Overlappende Gids**.



Overlappende Gids



-  Groene schuurschijf
-  Blauwe schuurschijf
-  Oranje schuurschijf
-  Polijstschijf



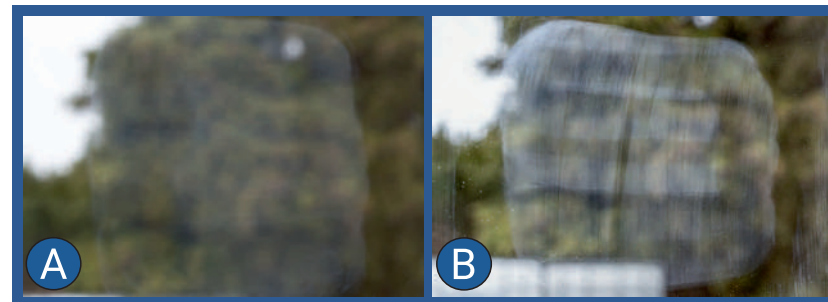
- !** Het sproeien van een lichte waternevel kan helpen om een consistente, gelijkmatige afwerking te behouden.



Gebruik de blauwe schuurschijf gedurende 5–10 minuten en vervang deze daarna door een nieuwe.

7

Zodra het glas transparanter wordt na het gebruik van de blauwe schuurschijf, begint u met het polijstproces.



EEN DUIDELIKERE AFWERKING NODIG?

Als het afgewerkte oppervlak eruitziet als **A**, ga dan verder met het uiteindelijke polijstproces. Als het eruitziet als **B**, herhaal dan het schuren met de oranje schuurschijf.

Het gebruik van de oranje schijf kan helpen om het juiste uiterlijk te bereiken.



- ⑧ Bevestig de viltpad en breng een kleine hoeveelheid polijstpasta aan.



- ⑨ Druk de pad plat met stevige, gelijkmatige druk en start het apparaat. Beweeg de pad langzaam heen en weer of op en neer met overlappende bewegingen.



Waarschuwing!

Controleer de temperatuur van het glas regelmatig met de rug van uw hand. Het glas moet warm aanvoelen, niet heet!

BESTE WERKWIJZE

Voeg slechts enkele druppels polijstpasta per keer toe om spatten te verminderen.

Gebruik een kleine hoeveelheid water om de polijstpasta opnieuw te activeren.



Blijf polijsten totdat het glas kristalhelder is.



Scan de **QR-code** of bezoek de onderstaande link om de videotutorial te bekijken.



www.glasspolishshop.com/28003

TIPS VAN ONZE TECHNICIANS

- Test uw techniek eerst op een stuk afvalglas
- Til het apparaat altijd van het glas voordat u het stopt
- Blijf niet te lang op één plek werken
- Controleer uw voortgang onder fel licht om resterende krassen of waas te ontdekken

HULP EN ONDERSTEUNING



contact@glasspolishshop.com

Varning! Försök inte utföra reparationer om glaset har sprickor eller flisor.

VIKTIGT! INNAN DU BÖRJAR

- Rengör glaset noggrant
- Fäst stödrondellen ordentligt på din bormaskin eller polermaskin
- Ställ in polermaskinens hastighet till 1000–2000 RPM

- 1** Börja med att trycka den gröna sliprondellen **platt** mot glaset med ett fast och jämnt tryck.



- 2** Flytta rondellen från sida till sida över det skadade området. Slipa inte på samma punkt, utan utöka gradvis området vid varje drag.

Varning!
Kontrollera glasets temperatur regelbundet med handryggen. Glaset ska vara varmt, inte hett!

- 3** Knacka på sliprondellen regelbundet för att få bort glasdam. Efter 5–10 minuters användning, eller när inget mer glasmaterial slipas bort, byt ut rondellen och fortsätt slipa tills reporna inte längre är synliga.



- 4** Fortsätt slipa med ett lätt och jämnt tryck tills hela ytan har ett jämnt och konsekvent frostat utseende. Använd cirkulära rörelser på mörkare fläckar och kanter.



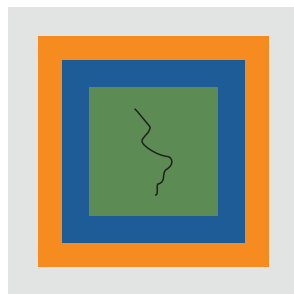
- 5** Kontrollera att området har ett jämnt och konsekvent frostat utseende, fortsätt sedan till steget med **BLÅ SLIPRONDELN**.



- 6** Upprepa slipprocessen med den blå sliprondellen. Se till att överlappa det område där den gröna rondellen tidigare användes. Se **överlappningsguiden**.



Överlappningsguide



- Grön sliprondell
- Blå sliprondell
- Orange slipmedel
- Polerrondell

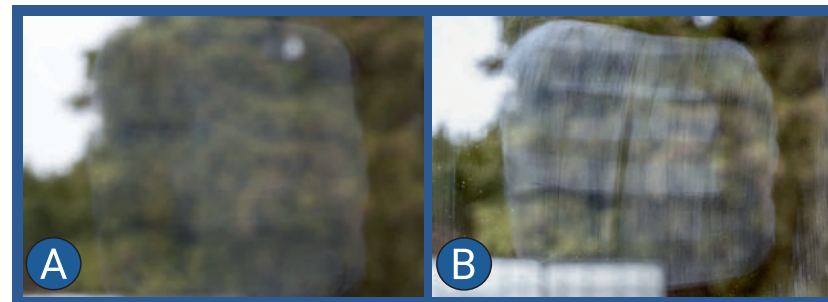
- !** Att spraya en lätt vattendimma kan hjälpa till att bibehålla en konsekvent och jämn finish.



Använd den blå sliprondellen i 5–10 minuter, byt därefter ut den mot en ny.

7

När glaset blir mer transparent efter att du använt den blå sliprondellen, påbörja **POLERINGSPROCESSEN**.



BEHÖVER DU EN KLARARE FINISH?

Om den färdiga ytan ser ut som bild **A**, fortsätt till den slutliga poleringen. Om den ser ut som bild **B**, upprepa slipningen med den orangea slipskivan.

Användning av den orangea skivan kan hjälpa till att uppnå rätt utseende.

FILT POLERING PROCESS

- ⑧ Fäst polerfilten och applicera en liten mängd polermedel.



- ⑨ Tryck polerrondellen plant med ett fast, jämnt tryck och starta maskinen. För rondellen långsamt från sida till sida eller upp och ner med överlappande drag.



Varning!

Kontrollera glasets temperatur regelbundet med handryggen. Glaset ska vara varmt, inte hett!

BÄSTA PRAXIS

Tillsätt några droppar av vätskan åt gången för att minska stänk.

Använd en liten mängd vatten för att återaktivera vätskan.



Fortsätt polera tills glasets är kristallklart



Skanna QR-koden eller besök länken nedan för att titta på videohandledningen



www.glasspolishshop.com/28003

VÅRA TEKNIKERS TIPS

- Testa din teknik först på en glasruta
- Lyft alltid enheten från glasets innan du stannar
- Fokusera inte på ett område för länge
- Kontrollera dina framsteg i starkt ljus för att upptäcka kvarvarande repor eller dis

HJÄLP OCH STÖD



contact@glasspolishshop.com

Ostrzeżenie! Nie podejmuj się naprawy, jeśli szkło ma pęknięcia lub odpryski.

WAŻNE! ZANIM ZACZNIESZ

- Dokładnie wyczyść szkło
- Przymocuj tarczę wsporczą do wiertarki lub polerki
- Ustaw prędkość urządzenia polerującego na 1000–2000 obr./min

- 1** Rozpocznij od dociśnięcia **płasko** zielonego dysku na szkło, stosując mocny i równomierny nacisk.



- 2** Przesuwaj na boki nad uszkodzonym obszarem. Nie szlifuj w jednym miejscu, przy każdym przejściu stopniowo zwiększaj obszar roboczy.

Ostrzeżenie!

Okresowo sprawdzaj temperaturę szkła wierzchem dłoni.
Szkło powinno być ciepłe, a nie gorące!

3

Regularnie ostukuj materiał ścierny, aby usunąć nagromadzony pył szklany. Po 5–10 minutach pracy lub gdy materiał przestanie być usuwany, wymień dysk ścierny i kontynuuj szlifowanie, aż rysy przestaną być widoczne.



4

Kontynuuj szlifowanie, stosując lekki i równomierny nacisk, aż cała powierzchnia uzyska jednolity, matowy wygląd. Na ciemniejszych obszarach i krawędziach stosuj ruchy koliste.



5

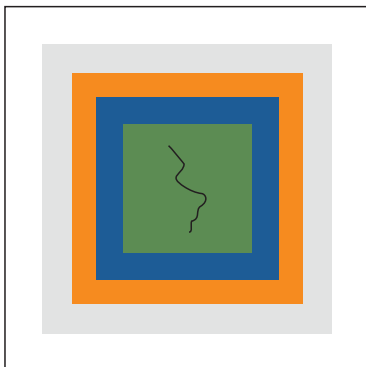
Sprawdź, czy obszar ma jednolity, matowy wygląd, a następnie przejdź do etapu z **NIEBIESKIM DYSKIEM ŚCIERNYM**.



- 6** Powtórz proces szlifowania, używając niebieskiego dysku. Pamiętaj, aby obszar pracy pokrywał się z miejscem, gdzie wcześniej używany był dysk zielony. Zapoznaj się z instrukcją **stopniowego poszerzania obszaru**.



Poszerzanie Obszaru



- Dysk Zielony
- Dysk Niebieski
- Dysk Pomarańczowy
- Dysk Polerski



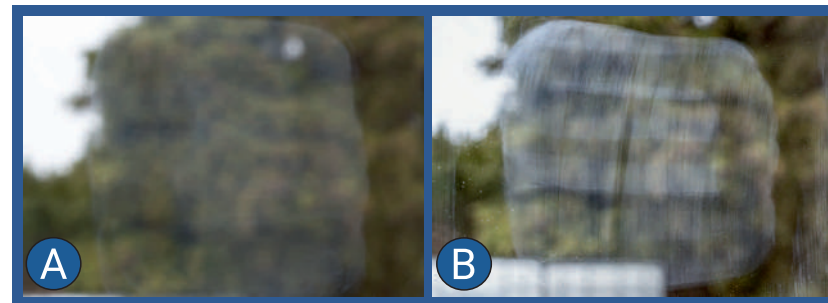
- !** Spryskanie lekką mgiełką wody pomaga utrzymać jednolite i równomierne wykończenie.



Używaj niebieskiego dysku przez 5–10 minut, a następnie wymień je na nowe.

7

Gdy szkło stanie się bardziej przejrzyste po użyciu niebieskiego dysku rozpocznij proces **POLEROWANIA**.



POTRZEBUJESZ CZYSTSZEGO WYKOŃCZENIA?

Jeśli wykończony obszar wygląda jak **A**, przejdź do końcowego polerowania. Jeśli wygląda jak **B**, powtórz szlifowanie pomarańczowym dyskiem ściernym.

Użycie pomarańczowego dysku może pomóc w uzyskaniu prawidłowego wyglądu.

PROCES POLEROWANIA DYSKIEM POLERSKIM

- ⑧ Załącz dysk filcowy i nałóż niewielką ilość pasty polerskiej.



- ⑨ Przyciśnij dysk płasko, używając mocnego, równomiernego nacisku i uruchom urządzenie. Przesuwaj powoli od boku do boku lub z góry na dół, stosując nakładające się ruchy.



Ostrzeżenie!

Okresowo sprawdzaj temperaturę szkła wierzchem dłoni.
Szkło powinno być ciepłe, a nie gorące!

NAJLEPSZE PRAKTYKI

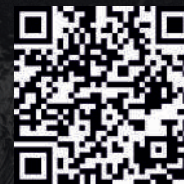
Dodawaj po kilka kropel pasty na raz,
aby ograniczyć rozchłapywanie.

Użyj niewielkiej ilości wody,
aby reaktywować pastę.

- ❗ Kontynuuj polerowanie, aż szkło będzie krystalicznie czyste.



Zeskanuj kod QR lub odwiedź
link poniżej, aby obejrzeć
samouczek wideo.



www.glasspolishshop.com/28003

WSKAZÓWKI NASZYCH TECHNIKÓW

- Najpierw przetestuj technikę na kawałku zbędnej szyby
- Zawsze odsuń urządzenie od szyby przed zatrzymaniem
- Nie skupiaj się zbyt długo na jednym obszarze
- Sprawdzaj postępy w jasnym świetle, aby wykryć pozostałe rysy lub matowienie

POMOC I WSPARCIE



contact@glasspolishshop.com